751380-2026 - Hange

Slovakkia – Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd – Vodovod, Kanalizácia a ČOV v obci Zboj
OJ S 210/2026 29/10/2026
Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Ehitustööd

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Obec Zboj
E-posti aadress: luptak@arrpsk.sk
Hankija õiguslik vorm: Kohalik omavalitsus
Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Vodovod, Kanalizácia a ČOV v obci Zboj
Kirjeldus: Predmet zákazky bude realizovaný prostredníctvom dvoch hlavných aktivít, ktoré sú vecne naviazané na zabezpečenie komplexnej základnej vodohospodárskej infraštruktúry v obci Zboj. Kanalizácia a ČOV: Predmetom aktivity je výstavba novej verejnej splaškovej kanalizácie a čistiarne odpadových vôd v obci Zboj. Realizácia aktivity bude pozostávať z vybudovania gravitačného kanalizačného systému, výtlačných kanalizačných potrubí, kanalizačných zaústení, siedmich verejných prečerpávacích staníc, súvisiacich elektrických prípojok a ďalších objektov potrebných na riadne odvádzanie komunálnych odpadových vôd. Stavba je riešená prostredníctvom jednotlivých stavebných objektov a prevádzkových súborov: SO 01 Zberače a výtlačné potrubia SO 02 Prečerpávacie stanice SO 03 Kanalizačné zaústenia SO 04 Čistiareň odpadových vôd Zboj SO 05 Prístupová cesta k ČOV Zboj SO 06 NN elektroprípojky SO 07 Spevnené plochy PS 01 Prečerpávacie stanice - strojnotechnologická časť PS 02 ČOV Zboj – strojnotechnologická časť PS 03 Elektrotechnologická časť – MaR, ASRTP Vodovod: Predmetom aktivity je vybudovanie nového verejného vodovodného systému v obci Zboj. Vodovodný systém bude zabezpečovať odber vody z navrhovaného vodného zdroja, dopravu vody do vodárenských objektov, akumuláciu vody a následnú distribúciu pitnej vody prostredníctvom verejnej vodovodnej siete k jednotlivým odberným miestam. Stavba je riešená prostredníctvom jednotlivých stavebných objektov a prevádzkových súborov: SO 01 Vodný zdroj, SO 02 Prerušovacia komora, SO 03 Vodojem Zboj 2 × 50 m³, SO 04 Vodovodné potrubia, SO 05 Vodovodné prípojky, resp. vodovodné odbočky po hranicu pozemkov, SO 06 Prístupová cesta k vodojemu Zboj, SO 07 NN elektroprípojka, SO 08 Spevnené plochy, PS 01 Vodojem Zboj – strojnotechnologická časť, PS 02 Elektrotechnologická časť – MaR a ASRTP. Detailný opis predmetu zákazky je uvedený v projektovej dokumentácii a výkaze výmer, ktoré sú súčasťou súťažných podkladov.
Menetluse tunnus: 0ac569e7-ef9b-41e0-b669-7261a1c2f121
Sisemine tunnus: 24/2026
Menetluse liik: Avatud
Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd
Peamine liigitus (cpv): 45231300 Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd
Täiendav liigitus (cpv): 45252127 Heitveepuhastusjaamade ehitustööd, 45232150 Vesivarustustorudega seotud tööd

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Prešovský kraj (SK041)
Riik: Slovakkia
Lisateave: k. ú. Zboj, obec Zboj, okres Snina

2.1.3. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 10 888 050,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: 1. Predmetné verejné obstarávanie sa realizuje prostredníctvom elektronickej platformy s využitím informačného systému Elektronického verejného obstarávania (ďalej len "IS EPVO"). 2. Verejný obstarávateľ bude pri komunikácii s uchádzačmi resp. záujemcami postupovať prostredníctvom elektronickej platformy, ktorej funkcionalita je zabezpečená využitím IS EPVO. V IS EPVO sa za okamih doručenia informácií odosielaných prostredníctvom funkcionality IS EPVO považuje okamih odoslania daných informácií (napr. žiadosti, ponuky, návrhu, oznamu, rozhodnutia a iné). 3. Hospodársky subjekt môže predbežne nahradiť doklady určené verejným obstarávateľom na preukázanie splnenia podmienok účasti jednotným európskym dokumentom podľa § 39. Úrad pre verejné obstarávanie zverejnil súhrnný materiál obsahujúci zhrnutie základných informácií o jednotnom európskom dokumente a manuál s vysvetlením k vypĺňaniu JEDu: https://www.uvo.gov.sk/jednotny-europsky-dokument-pre-verejne-obstaravanie-602.html 4. Verejný obstarávateľ umožňuje, aby hospodársky subjekt vyplnil v časti IV Podmienky účasti len oddiel „GLOBÁLNY ÚDAJ PRE VŠETKY PODMIENKY ÚČASTI“. 5. Uchádzač na preukázanie finančného a ekonomického postavenia môže využiť zdroje inej osoby. Podľa § 33 ods. 2 ZVO. 6. Uchádzač na preukázanie technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti môže využiť technické a odborné kapacity inej osoby podľa § 34 ods. 3 ZVO. 7. Skupina dodávateľov preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní týkajúcich sa osobného postavenia za každého člena skupiny osobitne a splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní týkajúcich sa finančného a ekonomického postavenia a technickej spôsobilosti alebo odbornej spôsobilosti preukazuje spoločne. Oprávnenie dodávať tovar, uskutočňovať stavebné práce alebo poskytovať službu preukazuje člen skupiny len vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky alebo koncesie, ktorú má zabezpečiť.
Õiguslik alus:
Direktiiv 2014/24/EL

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Vodovod, Kanalizácia a ČOV v obci Zboj
Kirjeldus: Predmet zákazky bude realizovaný prostredníctvom dvoch hlavných aktivít, ktoré sú vecne naviazané na zabezpečenie komplexnej základnej vodohospodárskej infraštruktúry v obci Zboj. Kanalizácia a ČOV: Predmetom aktivity je výstavba novej verejnej splaškovej kanalizácie a čistiarne odpadových vôd v obci Zboj. Realizácia aktivity bude pozostávať z

vybudovania gravitačného kanalizačného systému, výtlačných kanalizačných potrubí, kanalizačných zaústení, siedmich verejných prečerpávacích staníc, súvisiacich elektrických prípojok a ďalších objektov potrebných na riadne odvádzanie komunálnych odpadových vôd. Stavba je riešená prostredníctvom jednotlivých stavebných objektov a prevádzkových súborov: SO 01 Zberače a výtlačné potrubia SO 02 Prečerpávacie stanice SO 03 Kanalizačné zaústenia SO 04 Čistiareň odpadových vôd Zboj SO 05 Prístupová cesta k ČOV Zboj SO 06 NN elektroprípojky SO 07 Spevnené plochy PS 01 Prečerpávacie stanice - strojnotechnologická časť PS 02 ČOV Zboj – strojnotechnologická časť PS 03 Elektrotechnologická časť – MaR, ASRTP Vodovod: Predmetom aktivity je vybudovanie nového verejného vodovodného systému v obci Zboj. Vodovodný systém bude zabezpečovať odber vody z navrhovaného vodného zdroja, dopravu vody do vodárenských objektov, akumuláciu vody a následnú distribúciu pitnej vody prostredníctvom verejnej vodovodnej siete k jednotlivým odberným miestam. Stavba je riešená prostredníctvom jednotlivých stavebných objektov a prevádzkových súborov: SO 01 Vodný zdroj, SO 02 Prerušovacia komora, SO 03 Vodojem Zboj 2 × 50 m³, SO 04 Vodovodné potrubia, SO 05 Vodovodné prípojky, resp. vodovodné odbočky po hranicu pozemkov, SO 06 Prístupová cesta k vodojemu Zboj, SO 07 NN elektroprípojka, SO 08 Spevnené plochy, PS 01 Vodojem Zboj – strojnotechnologická časť, PS 02 Elektrotechnologická časť – MaR a ASRTP. Detailný opis predmetu zákazky je uvedený v projektovej dokumentácii a výkaze výmer, ktoré sú súčasťou súťažných podkladov.
Sisemine tunnus: 24/2026

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Ehitustööd
Peamine liigitus (cpv): 45231300 Vee- ja kanalisatsioonitorustike ehitustööd
Täiendav liigitus (cpv): 45252127 Heitveepuhastusjaamade ehitustööd, 45232150 Vesivarustustorudega seotud tööd

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Prešovský kraj (SK041)
Riik: Slovakkia
Lisateave: k. ú. Zboj, obec Zboj, okres Snina

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 24 Kuud

5.1.5. Maksumus

Eeldatav maksumus käibemaksuta: 10 888 050,00 EUR

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:
Osalemine ei ole reserveeritud.
Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid:
Hanketingimus
Hankeprojekt, mida rahastatakse täielikult või osaliselt ELi vahenditest
Teave Euroopa Liidu vahendite kohta:
ELi vahendid – programm: Euroopa Regionaalarengu Fond (ERF) (2021/2027)
ELi vahendite tunnus: Programu Slovensko – SK – EFRR/KF/FST/ESF+
ELi vahendite täiendavad üksikasjad: Predmet zákazky bude financovaný z prostriedkov Programu Slovensko-SK-EFRR/KF/FST/ESF+, kód výzvy: PSK-MIRRI-012-2024-ITI-EFRR, resp. iných získaných zdrojov, z vlastných prostriedkov objednávateľa a štátneho rozpočtu SR. Konkrétny zdroj alebo kombinácia zdrojov financovania predmetu zákazky bude závisieť od schválenia príslušnej žiadosti o poskytnutie finančných prostriedkov a od zabezpečenia

potrebného spolufinancovania. Podmienky nadobudnutia účinnosti zmluvy podľa konkrétneho zdroja financovania sú upravené v bode 21.2 návrhu Zmluvy o dielo.
Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): ei
See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah
Lisateave: V zmysle Zmluvy o dielo budú záväzky a povinnosti Zhotoviteľa počas realizácie diela až do jeho protokolárneho odovzdania a prevzatia zabezpečené tzv. výkonovou zábezpekou. Táto výkonová zábezpeka je fixne stanovená na výšku 5 % zo zmluvnej ceny s DPH. V zmysle Zmluvy o dielo budú záväzky a povinnosti Zhotoviteľa, vyplývajúce zo zodpovednosti za vady diela zabezpečené tzv. garančnou zábezpekou. Táto garančná zábezpeka je fixne stanovená na výšku 5 % zo zmluvnej ceny s DPH. Podrobné podmienky zloženia výkonovej a garančnej zábezpeky sú uvedené v Zmluve o dielo.

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:
Liik: Hind
Nimi: Najnižšia cena
Kirjeldus: Najnižšia cena bez DPH. Podrobný opis je uvedený v súťažných podkladoch.
Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (punktid, täpne)
Hindamiskriteerium – arv: 100

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: slovaki keel
Hankedokumentide aadress: https://www.uvo.gov.sk/vyhladavanie/vyhladavanie-zakaziek/dokumenty/567556
Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:
Nimi: Elektronická platforma verejného obstarávania - IS EPVO

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:
Elektrooniline esitamine: Nõutav
Esitamise aadress: https://evo.isepvo.sk/evoportal/vyhladavanie-zakaziek/detail/567556
Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: slovaki keel, tšehhi keel
Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud
Variandid: Ei ole lubatud
Finantstagatise kirjeldus: Zábezpeka sa požaduje vo výške 450 000,- EUR. Podrobné informácie o zložení zábezpeky sú uvedené v súťažných podkladoch.
Pakkumuste esitamise tähtaeg: 30/11/2026 09:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg
Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 12 Kuud
Teave avaliku avamise kohta:
Avamise kuupäev: 30/11/2026 09:10:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg
Koht: ARR PSK, Weberova 2, 080 01 Prešov
Lisateave: Otváranie ponúk prebehne online v systéme ePVO. Otváranie ponúk sa uskutoční podľa § 52 ods. 2 ZVO. Otváranie ponúk je neverejné, koná sa bez účasti uchádzačov a údaje z otvárania ponúk sa nezverejňujú a uchádzačom sa neposiela zápisnica z otvárania ponúk.

Lepingutingimused:
Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei
E-arveldamine: Lubatud
Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: ei
Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah
Õiguslik vorm, mida eeldatakse pakkujate rühmalt, kellega sõlmitakse leping: V prípade, že skupina dodávateľov bude úspešným uchádzačom, verejný obstarávateľ bude pred uzavretím zmluvy od tohto úspešného uchádzača požadovať za účelom zabezpečenia riadneho plnenia zmluvy, aby členovia tejto skupiny dodávateľov vytvorili medzi sebou právny vzťah, napr. podľa § 829 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v platnom znení – zmluva o združení, resp. obdobný právny vzťah podľa relevantných ustanovení súkromného práva.

5.1.15. Vahendid

Raamleping:
Ei kohaldata raamlepingut
Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:
Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi
Elektrooniline oksjon: jah
Elektrooniline oksjon toimub järgmisel aadressil: https://www.isepvo.sk/
Kirjeldus: Verejný obstarávateľ použije elektronickú aukciu v zmysle § 54 zákona o verejnom obstarávaní. Podrobné informácie o elektronickej aukcii sú uvedené v súťažných podkladoch.

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Úrad pre verejné obstarávanie
Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Úrad pre verejné obstarávanie

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Úrad pre verejné obstarávanie
Registreerimisnumber: 31797903
Registreerimisnumber: 2021511008
Postiaadress: Ružová dolina 10
Linn: Bratislava - mestská časť Ružinov
Sihtnumber: 82109
Riik – jaotus (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)
Riik: Slovakkia
E-posti aadress: info@uvo.gov.sk
Telefon: +421250264111
Internetiaadress: www.uvo.gov.sk
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender
Vaidlustusorgan
Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Obec Zboj
Registreerimisnumber: 00323811
Registreerimisnumber: 2020794765

Postiaadress: Zboj 98
Linn: Zboj
Sihtnumber: 06768
Riik – jaotus (NUTS): Prešovský kraj (SK041)
Riik: Slovakkia
E-posti aadress: luptak@arrpsk.sk
Telefon: +421915963032
Hankija profiil: https://www.uvo.gov.sk/vyhladavanie/vyhladavanie-profilov/detail/5633
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: e36c57a4-fbde-4079-b1ec-98e97b238d91 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 27/10/2026 20:47:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: slovaki keel
Teate avaldamise number: 751380-2026
ELT S väljaande number: 210/2026
Avaldamise kuupäev: 29/10/2026